

## **Regulamentul Oficial al Campaniei „City Break 2025” din Centrul Comercial Orhideea**

### **Art. 1 - Organizatorii si Regulamentul Oficial al Campaniei Promotionale**

- 1) Campania „**City Break 2025**” la Centrul Comercial Orhideea Bucuresti, denumita in continuare "Campania", este organizata si desfasurata de **SC VICTORIA INVEST ROMANIA SRL**, prin intermediul S.C. Brand Consulting Agency cu sediu social Bd. Pipera, nr. 1-VIIIIM, ap. 1, Voluntari, Ilfov, inregistrata la Registrul Comertului sub nr. J23/3422/2019, CUI RO33301913.
- 2) Decizia de derulare a Campaniei conform regulilor din prezentul Regulament (denumit in continuare Regulamentul Oficial) este finala si obligatorie pentru participanti.
- 3) Participantii la Campanie sunt obligati sa respecte termenii si conditiile prezentului Regulament Oficial al Campaniei (denumit in continuare „Regulamentul Oficial”).
- 4) Regulamentul Oficial este disponibil in mod gratuit oricarei persoane interesate, oricand pe perioada Campaniei, intre **1 – 23 noiembrie 2025**.
- 5) Organizatorul isi rezerva dreptul de a completa si/sau modifica Regulamentul Oficial, completarea si/sau modificarea urmand a fi adusa la cunostinta publica in modalitatile prevazute la art. 1, alin. (3).

### **Art. 2 – Temeiul legal**

- 1) Campania este organizata in conformitate cu prevederile Ordonantei Guvernului nr. 99/2000, privind comercializarea produselor si serviciilor pe piata, republicata in Monitorul Oficial nr. 603, din 31.08.2007.

### **Art. 3 – Teritoriul si durata de desfasurare a Campaniei**

- 1) Campania este organizata si se desfasoara in Centrul Comercial Orhideea din Bucuresti, in perioada 1 – 23 noiembrie 2025, in zilele de 1, 2, 6, 7, 8, 9, 13, 14, 15, 16, 20, 21, 22, 23 noiembrie, in intervalul orar 14:00 – 20:00

### **Art. 4 - Dreptul de participare**

- 1) Se pot inscrie in vederea participarii la Promotie numai persoanele fizice („Participantii”) cu domiciliul sau resedinta in Romania si care, la data inscrierii, au implinit varsta de 18 ani.
- 2) Nu pot participa la Promotie urmatoarele categorii de persoane:
  - angajatii companiei **SC VICTORIA INVEST ROMANIA SRL**, ai **S.C. Brand Consulting Agency** si ai vreunuia din magazinele din Centrul Comercial Orhideea din Bucuresti.
  - angajatii oricaror companii implicate in realizarea oricaror activitati legate de organizarea si desfasurarea Campaniei.

De asemenea, rudele angajatilor mentionati mai sus (respectiv copii/parinti, frati/surori, sot/sotie) nu au dreptul de a participa la Campanie.

- 3) Pentru a se putea inscrie in concurs participantii trebuie sa achizitioneze in perioada 1 – 23 noiembrie 2025 unul sau mai multe produse din magazinele participante, mentionate in Anexa 2 a regulamentului, din Centrul Comercial Orhideea, sau din hypermarketul Carrefour din Centrul Comercial Orhideea, iar in functie de suma de pe un singur bon, se vor incadra intr-o anumita categorie de premiu, dupa cum urmeaza:
  - Bonuri intre 150 si 250 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau bonuri intre 300 si 500 de lei din hypermarket, pentru a castiga premiul – Geanta protectie pantofi
  - Bonuri intre 250 si 400 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau

intre 500 si 800 de lei din hypermarket, pentru a castiga premiul – Set genti organizare bagaj

- Bonuri intre 400 si 500 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau intre 800 si 1000 de lei din hypermaket, pentru a castiga premiul – Geanta de calatorie
- Bonuri de peste 500 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau de peste 1000 de lei din hypermarket, pentru a castiga premiul - Troller

- 4) Nu se accepta mai multe bonuri fiscale cu o valoare mai mica de 150 de lei pentru produsele cumparate de la magazinele participante din Centrul Comercial Orhideea sau mai mica de 300 de lei din hypermaketul Carrefour din Centrul Comercial Orhideea pe un singur bon fiscal. Participarea la aceasta Campanie implica cunoasterea si acceptarea integrala, expresa si neechivoca a prezentului Regulament Oficial.
- 5) Nu se accepta mai multe bonuri fiscale din acelasi magazin. Participa la promotie un singur bon fiscal/magazin.
- 6) Bonurile de cumparaturi pentru produse achizitionate pe vouchere valorice nu participa la promotie. Ne rezervam dreptul de a verifica produsele achizitionate pe cupoane valorice.

#### **Art. 5 - Produsele participante**

- 1) Prin Produse Participante se va intelege ca produse comercializate de catre magazinele participante la campanie din Centrul Comercial Orhideea sau din hypermarketul Carrefour din Centrul Comercial Orhideea.
- 2) Dupa data incheierii campaniei, produsele participante descrise mai sus isi pierde aceasta calitate, Organizatorii nemaiastrand nicio responsabilitate si nemaiastrand si nicio obligatie in legatura cu nicio circumstanta care ar putea eventual conduce publicul la concluzia actualitatii ori continuarii campaniei promotionale.

#### **Art. 6 - Mecanismul Campaniei Promotionale**

- 1) Pentru a participa la prezenta Campanie Promotionala participantii trebuie sa respecte urmatorul mecanism:

Pentru inscrierea valabila in vederea participarii la Promotie este necesara indeplinirea cumulativa a urmatoarelor conditii:

- Participantul trebuie sa aiba drept de participare potrivit prevederilor Art. 4 de mai sus;
- Participantul se va inscrie la Campanie exclusiv prin achizitia de produse in valoare de minimum 150 de lei pe un singur bon fiscal de la magazinele participante din Centrul Comercial Orhideea sau din hypermarketul Carrefour din Centrul Comercial Orhideea in valoare de minim 300 de lei pe un singur bon fiscal, cu respectarea conditiilor impuse prin prezentul regulament.
- Inscrierea se va face exclusiv in perioada Campaniei;

#### **2) Modalitatea de inscriere in Promotie**

- Participantii se pot inscrie in Campanie, in perioada 1 – 23 noiembrie 2025, in zilele si intervalul orar mentionat mai sus, la promoterii din magazin.
- Participantul va achizitiona produse in valoare de minim 150 de lei pe un singur bon fiscal de la magazinele participante din Centrul Comercial Orhideea sau hypermarketul Carrefour din Centrul Comercial Orhideea in valoare de minim 300 de lei pe un singur bon fiscal. Bonul fiscal va fi apoi prezentat la Promoterii din cadrul Centrului Comercial Orhideea.

- Pentru fiecare bon fiscal de minim 150 de lei pentru produsele cumparate din magazinele participante de pe galeria Centrului Comercial Orhideea sau din Carrefour din Centrul Comercial Orhideea in valoare de minim 300 de lei pe un singur bon fiscal, participantul se va putea inscrie o singura data in cadrul Campaniei si va primi un premiu in functie de suma afisata pe bonul respectiv, conform articol 4, punctul 3).
- Nu se accepta bonuri cumulate, suma de pe bonul in scris in campanie trebuie sa respecte prevederile mai sus mentionate, premiul primit se va lua in considerare in functie de suma de pe un singur bon fiscal.
- Un Participant se poate inscrie in cadrul Campaniei cu maxim 10 bonuri fiscale intr-o zi calendaristica.
- In momentul inscrierii, Participantul, va furniza urmatoarele informatii obligatorii:
  - Numar de telefon mobil;
  - Nume si prenume;
  - Adresa de e-mail;
  - Oras resedinta;
  - Sex;
  - Magazinul de la care prezinta bonul de cumparaturi;
  - Suma de pe bonul de cumparaturi;
  - Bifa „Sunt de acord cu Regulamentul Campaniei”;
  - Bifa „Am peste 18 ani”.

Dupa furnizarea informatiilor si verificarea indeplinirii conditiilor de mai sus, participantilor li se va inmana premiul pe loc, la zona de activare din incinta centrului comercial Orhideea, in functie de pragul in care se incadreaza suma de pe bonul in scris in campanie.

#### **Nu vor fi luate in considerare inscrierile transmise in urmatoarele conditii:**

- (1) Daca acestea sunt transmise in afara perioadei **Campaniei**;
- (2) Daca valoarea bonului fiscal nu este *de* minim 150 lei de la magazinele participante din Centrul Comercial Orhideea sau din hypermarketul Carrefour din Centrul Comercial Orhideea in valoare de minim 300 de lei;
- (3) Daca bonurile sunt de la alte magazine din incinta Centrului Comercial Orhideea care nu sunt listate in Anexa 1 a acestui regulament;
- (4) Daca participantii nu ofera toate datele necesare pentru completarea integral a formularului de inscriere;
- (5) Daca **Participantii** transmit **Bonuri fiscale** care sunt fie eronate, fie incomplete, care contin orice alte caractere suplimentare sau care au mai fost transmise anterior;
- (6) Daca **Participantii** folosesc pentru inscriere numere de telefon nevalabile, nealocate, care nu pot fi identificate sau nu apartin uneia dintre retelele de telefonie mobila;
- (7) Daca acestea au fost transmise prin tentative de fraudă sau prin oricare alte modalitati si/sau echipamente electronice si/sau software decat cele indicate de catre **Organizator**, ori au fost efectuate cu nerespectarea oricareia dintre conditiile si termenii **Regulamentului**.

## **Art. 7 – Premiile Campaniei Promotionale**

1) Premiile oferite pentru in cadrul prezentei Campanii Promotionale sunt urmatoarele:

| <b>Premii</b>              | <b>Cantitate<br/>(buc)</b> | <b>Valoare unitara<br/>estimata cu TVA<br/>inclus (LEI)</b> | <b>Valoare<br/>estimata<br/>totala</b> |
|----------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Geanta protectie pantofi   | 500                        | 15                                                          | 7500                                   |
| Set genti organizare bagaj | 500                        | 26                                                          | 13000                                  |
| Geanta Calatorie           | 200                        | 37.5                                                        | 7500                                   |
| Troller                    | 200                        | 78                                                          | 15600                                  |
| <b>TOTAL</b>               | <b>1400</b>                |                                                             | <b>43.600</b>                          |

2) Premiile se acorda conform mecanismului descris in prezentul Regulament.

3) Valoarea totala estimata a premiilor este de **43.600 lei**.

4) Participantilor la Campanie nu le sunt impuse niciun fel de cheltuieli directe sau indirecte suplimentare, cu exceptia cheltuielilor normale de desfasurare a Campaniei (costul de achizitionare a produselor). Nu se poate acorda contravaloarea in bani a premiilor castigate in cadrul prezentei Campanii, respectiv nu se pot schimba premiile oferite in cadrul prezentei Campanii.

## **Art. 8 – Desemnarea, validarea si publicarea castigatorilor**

### **8.1. Desemnarea castigatorilor:**

Castigatorii vor primi premiul garantat si pe loc, in momentul inscrierii, de la promoterii prezenti la zona de activare, in limita stocului disponibil. Premiul pe care participantul inscris il va castiga este determinat de valoarea bonului de cumparaturi, dupa cum urmeaza:

- Pentru bonuri intre 150 si 250 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau bonuri intre 300 si 500 de lei din hypermarket, castiga premiul – Geanta protectie pantofi
- Pentru bonuri intre 250 si 400 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau intre 500 si 800 de lei din hypermarket, castiga premiul – Set genti organizare bagaj
- Pentru bonuri intre 400 si 500 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau intre 800 si 1000 de lei din hypermaket, castiga premiul – Geanta de calatorie
- Pentru bonuri de peste 500 de lei de la magazinele participante de pe galeria comerciala Orhideea, sau de peste 1000 de lei din hypermarket, castiga premiul - Troller

### **8.2 Validarea castigurilor. Publicarea castigatorilor.**

**8.2.1** Premiile vor fi inmanate castigatorilor, in cadrul Centrului Comercial Orhideea, pe loc.

Orice eroare si/sau omisiune cu privire la datele personale furnizate **Organizatorului** nu atrage raspunderea acestuia, acuratetea datelor de contact furnizate de participanti fiind in responsabilitatea exclusiva a

acestora. **Organizatorul** nu este responsabil nici in cazul in care un **Participant** desemnat castigator nu poate fi contactat din cauza numelui, adresei sau numarului de telefon incorecte / incomplete.

Reclamatii referitoare la premiul castigat ulterioare momentului primirii nu vor fi luate in considerare de catre **Organizator**.

## **Art. 9 – Responsabilitate**

Organizatorul nu isi asuma responsabilitatea si nu va fi numit parte in cazurile referitoare la dreptul de proprietate asupra premiilor. Toate litigiile referitoare la dreptul de proprietate a premiilor nu vor influenta principiul conform caruia Organizatorul Campaniei va acorda premiul persoanei care respecta prevederile acestui Regulament Oficial. Din momentul primirii premiului de catre castigator, Organizatorul este eliberat de orice obligatie fata de Participantul castigator.

In cazul in care Organizatorul constata ca un castigator nu a indeplinit si / sau nu a respectat conditiile stipulate de prezentul Regulament Oficial, Organizatorul isi rezerva dreptul de a suspenda / anula oricand drepturile si beneficiile ce revin castigatorului, fara ca Organizatorul sa datoreze vreo despagubire sau plata respectivului castigator. In cazul in care Organizatorul constata asemenea situatii dupa ce premiul a fost deja acordat, respectivul castigator va restitui Organizatorului valoarea premiului si cheltuielile aferente suportate de Organizator in legatura cu aceasta. Organizatorul nu are nicio obligatie de a intretine corespondenta cu solicitantii unor revendicari necastigatoare ce apar ulterior acordarii efective a premiilor oferite in cadrul acestei Campanii.

Organizatorul nu isi asuma responsabilitatea pentru calitatea sau viciile ascunse ale premiilor acordate in aceasta Campanie. Producatorul fiecarui obiect oferit ca premiu in cadrul acestei Campanii va remedia orice defect in termenii si conditiile stipulate in certificatele de garantie.

Organizatorul este indreptatit sa ia toate masurile necesare in caz de tentativa de frauda, abuz sau orice alte tentative care ar putea afecta imaginea sau costurile acestei Campanii. Orice intentie de influentare a rezultatelor concursului va avea ca rezultat scoaterea din concurs. In cazul in care sunt identificate persoane care au influentat sau care au facilitat castigarea de premii, Organizatorul are dreptul de a cere urmarirea in instanta a respectivelor persoane, pe baza dovezilor existente.

Organizatorul Campaniei promotionale nu vor avea nicio raspundere si nu vor putea fi implicati in niciun litigiu legat de detinerea sau de proprietatea asupra bonurilor fiscale cat si in ceea ce priveste eventualele cheltuieli suplimentare suportate de catre Participant in legatura cu aceasta campanie, exceptie facand cele prevazute de OG99/2000 aprobata prin legea 650/2002.

In eventualitatea unei dispute asupra validitatii unei intrari in cadrul acestei campanii, decizia comisiei este definitiva.

Eventualele contestatii vor fi luate in considerare pana la data de 23.12.2025 inclusiv. Orice contestatii sosite dupa aceasta data nu vor fi luate in considerare.

Organizatorul nu isi asuma responsabilitatea pentru:

- bonurile fiscale deteriorate, incomplete sau necorespunzatoare din punct de vedere al continutului;
- inscrierea neefectuata la promoterii Campaniei, ar duce la neprimirea acestora de catre Organizator;
- Eventualele dispute legate de drepturile asupra numerelor de telefon de pe care s-au inregistrat;
- Situatiile in care mai multe persoane revendica acelasi bon fiscal. Conform prezentului regulament, premiile vor fi acordate primului participant care a inregistrat bonul fiscal;
- Nicio eroare in datele furnizate de catre castigatori; acuratetea datelor de contact nu atrage raspunderea Organizatorului, fiind in responsabilitatea exclusiva a participantilor;

- Organizatorul nu va fi responsabil pentru imposibilitatea unui castigator de a intra in posesia premiului dorit.
- Reclamatii referitoare la premiul castigat, ulterioare momentului predarii, nu vor fi luate in considerare de catre Organizator;
- Organizatorul nu-si asuma raspunderea pentru orice erori de imprimare sau alte erori referitoare la bonul fiscal generate de unele limitari tehnice ale furnizorului acestor materiale;
- Defectiuni tehnice ale operatorului de internet;

Participantii accepta cu titlu definitiv toate deciziile adoptate de Organizator in privinta castigatorilor, precum si a calendarului ulterior al competitiei sau a altor schimbari legate de implementarea competitiei. Organizatorul are dreptul de a descalifica orice participant care nu respecta regulile competitiei sau in privinta caruia exista dovezi de comportament incorect sau de sabotaj de orice tip la adresa competitiei. Participantii se obliga, de asemenea, sa puna la dispozitia organizatorului toate datele de contact relevante, (numele, prenumele, adresa si numarul de telefon mobil).

#### **Art. 10 - Angajamente, Confidentialitatea datelor**

**10.1** Prin inscrierea in Campania „ *City Break 2025*”, Participantii sunt de acord si se obliga sa respecte prevederile imperative ale prezentului Regulament.

**10.2** Informatii cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal se vor regasi in Anexa 1 a prezentului Regulament.

#### **Art. 11 - Litigiile si legea aplicabila**

- 1) Eventualele litigii aparute intre Organizator, pe de o parte, si oricare dintre Participanti, pe de alta parte, se vor rezolva pe cale amiabila sau, in cazul in care aceasta cale nu va fi posibila, litigiile vor fi solutionate de instanta competenta din municipiul Bucuresti, de la sediul Organizatorului, in conformitate cu dreptul comun.
- 2) Legea aplicabila este legea romana.  
Participantii pot depune contestatie in legatura cu desfasurarea Campaniei promotionale la numarul de telefon 0213161814, prin email la adresa [office@orhideea.ro](mailto:office@orhideea.ro) sau prin posta la adresa Splaiul Independentei, nr. 210-210B, Sector 1, Bucuresti, pana la data de 23.12.2025, inclusiv. Dupa aceasta data, nicio contestatie nu va mai fi luata in considerare de catre Organizator.
- 3) Solicitarile/reclamatii privitoare la prelucrarea datelor cu caracter personal se pot depune conform indicatiilor din Anexa nr. 1.

#### **Art. 11 - Litigiile si legea aplicabila**

- 1) Eventualele litigii aparute intre Organizator, pe de o parte, si oricare dintre Participanti, pe de alta parte, se vor rezolva pe cale amiabila sau, in cazul in care aceasta cale nu va fi posibila, litigiile vor fi solutionate de instanta competenta din municipiul Bucuresti, de la sediul Organizatorului, in conformitate cu dreptul comun.
- 2) Legea aplicabila este legea romana.

#### **Art. 12 – Taxe si impozite**

- 1) Organizatorul se obliga sa retina si sa vireze impozitul datorat pentru veniturile constand in premiile acordate castigatorilor cu cetatenie romana in conformitate cu prevederile art. 77 alin (4) din Codul Fiscal aprobat prin legea 571 din 22/12/2003, cu modificarile si completarile ulterioare, orice alte obligatii de orice alta natura, in legatura cu acestea, fiind in sarcina exclusiva a castigatorilor.

### **Art. 13 – Incetarea campaniei**

- 1) Prezenta Campanie poate inceta numai in cazul aparitiei unui eveniment ce constituie forta majora\*, inclusiv in cazul imposibilitatii Organizatorului, din motive independente de vointa sa, de a o continua.
  - Forta majora, convenita ca fiind evenimentul imprevizibil si de neinlaturat, petrecut dupa intrarea in vigoare a prezentului Regulament Oficial si care impiedica partea sau partile sa-si indeplineasca obligatiile contractuale, exonereaza de raspundere partea care o invoca, pe durata de existenta a cazului de forta majora, confirmat de Camera de Comert si Industrie a Romaniei.
- 2) Daca o situatie de forta majora, inclusiv imposibilitatea Organizatorului din motive independente de vointa sa, impiedica sau intarzie total sau partial executarea Regulamentului Oficial si continuarea Campaniei, Organizatorul va fi exonerat de raspunderea privind indeplinirea obligatiilor sale pentru perioada in care aceasta indeplinire va fi impiedicata sau intarziata, conform art. 1082 si 1083 Codul Civil. In cazul in care invoca forta majora, Organizatorul este obligat sa comunice existenta acestuia participantilor la Campanie, in termen de 5 (cinci) zile lucratoare de la aparitia cazului de forta majora.

### **Art. 14 - Alte Clauze**

- 1) Deciziile Organizatorului privind promotia sunt finale si aplicabile tuturor Participantilor.
- 2) Premiile neacordate vor ramane in posesia Organizatorului care poate dispune liber de acestea in maniera pe care o va considera necesara sau potrivita intereselor sale.
- 3) Organizatorul este indreptatit sa ia toate masurile necesare in caz de tentativa de fraudare a sistemului, abuz sau orice alte tentative care ar putea afecta imaginea sau costurile pe care le implica organizarea si desfasurarea Promotiei.

**ANEXA nr. 1 la Regulamentul Oficial al Campaniei "City Break 2025"**  
**("Campania")**

**- Informatii cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal -**

**1. Date privind operatorul de date cu caracter personal si imputernicitii**

In vederea desfasurarii Campaniei, datele cu caracter personal ale participantilor vor fi prelucrate de catre:

**SC VICTORIA INVEST ROMANIA SRL** cu sediul in Splaiul Independentei, nr. 210-210B, Sector 6, Bucuresti, inregistrata la Registrul Comertului sub nr. J40/1684/2015, avand Codul Unic de inregistrare RO17176002 ,(denumita in continuare "**Operatorul**"),

prin intermediul **S.C. Brand Consulting Agency**, cu sediul in Bd. Pipera, nr. 1-VIIIIM, ap. 1, Voluntari, Ilfov, inregistrata la Registrul Comertului cu nr. J23/3422/2019, Cod unic de inregistrare RO33301913, in calitate de imputernicit al Operatorului (denumita in cele ce urmeaza "**Imputernicit**"), dar si prin intermediul

**SC Fined Refined SRL**, in calitate de subimputernicit al Operatorului (denumita in cele ce urmeaza "**Subimputernicit**")

Datele de contact ale Operatorului pentru nelamuriri sau exercitarea drepturilor de catre persoanele vizate cu privire la datele cu caracter personal sunt urmatoarele:

**SC VICTORIA INVEST ROMANIA SRL**, adresa: Splaiul Independentei, nr.210-210B, Sector 1, Bucuresti , telefon: 0213161814 , email: office@orhideea.ro;

**2. Categoriile de date cu caracter personal procesate in cadrul Campaniei**

In cadrul Campaniei, Operatorul va colecta de la participantii urmatoarele categorii de date cu caracter personal:

- (i) Nume si prenume;
- (ii) Numar de telefon;
- (iii) Adresa de e-mail;
- (iv) Adresa;

Codul numeric personal va fi colectat doar in cazul castigatorilor pentru care Operatorul este obligat la retinerea si virarea impozitului din premii, conform reglementărilor fiscale in vigoare si doar pentru a putea verifica daca varsta Participantilor este conform Regulamentului, adica 18 ani impliniti la momentul inscrierii in Promotie.

**3. Scopul procesarii**

Datele cu caracter personal ale participantilor la Campanie vor fi prelucrate de catre Operator prin intermediul SC Brand Consulting Agency in vederea:

- Campaniilor de marketing
- Inmanarea premiilor castigatorilor
- Inregistrarea si validarea castigatorilor campaniei promotionale
- Activitati de marketing direct precum informarea persoanelor incluse in baza de date a **SC VICTORIA INVEST ROMANIA SRL** prin diverse mijloace de comunicare (E-mail, sms) cu privire la alte actiuni desfasurate in viitor de catre Organizator, trimiterea catre participantii de diverse

materiale publicitare, informative.

#### 4. Temeiul juridic al prelucrării

Datele vor fi prelucrate în temeiul consimțământului și/ sau al interesului legitim, prin acceptarea de către persoana vizată a Regulamentului și a anexelor la acesta. În cazul în care se acordă premii cu valoare mai mare de 600 lei, CNP-ul se prelucrează în scopul îndeplinirii obligațiilor fiscale ale Operatorului.

#### 5. Destinatarul datelor cu caracter personal

Datele cu caracter personal colectate în cadrul Campaniei de către Operator vor fi dezvaluite Imputernicitului/ Imputernicitor Operatorului - **S.C. Brand Consulting Agency, SC FINED REFINED SRL** precum și autorităților, în cazurile în care Operatorul trebuie să respecte obligațiile impuse de legislația în vigoare.

#### 6. Perioada de stocare a datelor cu caracter personal

Datele cu caracter personal ale Participanților declarați necastigatori vor fi stocate timp de 60 de zile de la încheierea Promotiei.

Datele cu caracter personal ale castigatorilor vor fi stocate conform prevederilor legale aplicabile în materie financiar-contabilă, respectiv 10 (zece) ani de la data încheierii exercitiului financiar în care a avut loc plata impozitului din premii.

La expirarea perioadei de stocare a datelor cu caracter personal, Operatorul va șterge/distruge aceste date de pe mijloacele de prelucrare și stocare, impunând Imputernicitului/ Imputernicitorilor obligații similare.

Datele cu caracter personal ale necastigatorilor vor fi distruse în termen de 60 de zile de la încheierea Promotiei, ele nefiind utilizate în niciun alt scop, până la momentul distrugerii acestora, exceptând participarea la Promotia „**City Break 2025**”.

#### 7. Drepturile persoanelor vizate

În vederea asigurării unei prelucrări echitabile și transparente, Operatorul asigură participanților, pe durata Campaniei, următoarele drepturi:

- (i) dreptul de retragere a consimțământului cu privire la prelucrare, în orice moment, fără ca aceasta să afecteze legalitatea prelucrării efectuate pe baza consimțământului înainte de retragerea acestuia;
- (ii) dreptul de a solicita accesul la datele cu caracter personal;
- (iii) dreptul de a solicita rectificarea datelor cu caracter personal;
- (iv) dreptul de a solicita ștergerea datelor cu caracter personal;
- (v) dreptul la restricționarea prelucrării;
- (vi) dreptul de a se opune prelucrării, exceptând cazul în care dispoziții legale prevăd contrariul;
- (vii) dreptul la portabilitate a datelor;
- (viii) dreptul de a depune o plângere în fața Autorității Naționale de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal.

Desemnarea castigatorilor Campaniei se va face prin mijloace automate de prelucrare a datelor cu caracter personal, fără intervenție umană, în prezența unui Notar Public.

Participanții își pot exercita drepturile menționate anterior fie apelând numărul de telefon 0213161814, fie printr-o cerere scrisă, datată, semnată și adresată Operatorului la adresa : Splaiul

## **8. Protectia datelor cu caracter personal apartinand copiilor**

Intrucat la Campanie pot participa exclusiv persoanele fizice cu varsta de minim 18 ani la data inceperii Campaniei, nu vor fi prelucrate si stocate date apartinand persoanelor cu varsta mai mica de 18 ani. In situatia in care Operatorul/ un Imputernicit primeste date cu caracter personal apartinand persoanelor cu varsta mai mica de 18 ani, aceste date vor fi imediat sterse/ distruse de pe mijlocele de prelucrare si stocare ale Operatorului/ Imputernicitului. In cazul in care un parinte sau un titular al autoritatii parintesti notifica prelucrarea unor date cu caracter personal apartinand unor persoane cu varsta mai mica de 18 ani, Operatorul va sterge/ distruge imediat aceste date de pe mijlocele de prelucrare si stocare.

## **9. Securitatea datelor cu caracter personal**

Operatorul se obliga sa implementeze masuri tehnice si organizatorice adecvate in vederea asigurarii unui nivel de securitate corespunzator datelor cu caracter personal apartinand participantilor la Campanie. Operatorul se obliga sa impuna Imputernicitului obligatii similare. La evaluarea nivelului adecvat de securitate se va tine seama in special de riscurile prezentate de prelucrarea datelor cu caracter personal, generate in special, in mod accidental sau ilegal, de distrugerea, pierderea, modificarea, divulgarea neautorizata sau accesul neautorizat la datele cu caracter personal transmise, stocate sau prelucrate.

Prin participarea la Campanie, participantii isi exprima acordul cu privire la furnizarea datelor cu caracter personal catre Operator si/ sau societatile comerciale implicate in organizarea prezentei Campanii, in scopul includerii acestor date cu caracter personal in baza de date a Operatorului operata de catre Imputernicit, in scopul participarii la Campanie, identificarii si validarii ca si castigator, inmanarii si primirii premiului.

## **10. Modificarea politicii de prelucrare a datelor cu caracter personale**

Operatorul are dreptul de a modifica prezenta Anexa la Regulament oricand pe durata desfasurarii Campaniei, numai in cazul in care se descopera masuri mai eficiente pentru protejarea si securizarea datelor cu caracter personal ale persoanelor vizate si fara a afecta drepturile si libertatile acestora. Orice astfel de modificare va fi publicata pe site-ul Operatorului si/ sau al Campaniei, respectiv va fi adusa la cunostinta Participantilor prin aceleasi mijloace prin care au fost incunostintate cu privire la Regulament.

## **11. Alte prevederi**

Datele personale ale participantilor la Campanie vor fi procesate in conformitate cu prevederile Regulamentului nr. 679/2016 privind protectia persoanelor fizice in ceea ce priveste prelucrarea datelor cu caracter personal si privind libera circulatie a acestor date.

**ANEXA nr. 2 la Regulamentul Oficial al Campaniei “City Break 2025”  
 (“Campania”)**

**- Informatii cu privire la magazinele eligibile pentru participare –**

Pentru inscrierea in campanie, participantii pot prezenta bonuri exclusiv de la urmatoarele magazine din incinta Centrului Comercial Orhideea:

1. CARREFOUR
2. SPLENDOR
3. STILART
4. ESENTA PLANT
5. 5ASEC
6. KON ART
7. SERVICII INMEDIO
8. CUPTORUL BRANCOVENESC
9. HELP NET
10. B&B
11. ANIMAX
12. BRD
13. MELI MELO
14. ETIC
15. TELEKOM
16. YVES ROCHER
17. OPTIBLU
18. TOM TAILOR
19. GRYXX
20. DR. MAX
21. OKAIDI
22. ARSIS VODAFONE
23. ZEISS
24. SAMSONITE
25. SEPHORA
26. PENTI
27. PIZZA HUT DELIVERY
28. POPEYES
29. STARBUCKS
30. LA MAMA
31. CHOPSTIX
32. MC DONALD’S
33. KFC
34. BUNATATI ARDELENESTI
35. MAX BET
36. MAGNOR
37. RICHARD SHOES
38. NORIEL
39. ORANGE
40. ENGLISH HOME
41. MELI MELO DECO
42. TAKKO
43. ADAM’S BY SECUIANA
44. FLANCO
45. PEPCO
46. DEICHMANN
47. INTERSPORT
48. CHRISTIAN TOUR
49. KENVELO – TIMEOUT
50. PEP&PEPPER
51. LEE HO
52. SPARTAN
53. CARTOFISSERIE
54. IN MEDIO
55. EXCHANGE
56. ESUSHI
57. CADOURI PERSONALIZATE
58. MOBILE LUXURY